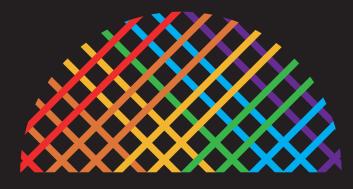
Centro Niemeyer. Avilés

Del 18 al 25 de junio



Centro Niemeyer

BTIQ

FESTIVAL DE CINE

	SÁBADO 18	DOMINGO 19	LUNES 20	MARTES 21	MIÉRCOLES 22	JUEVES 23	VIERNES 24	SÁBADO 25
16:30					Sueñan los androides			Yo Nena - Yo Princesa
17:00			Yo Nena - Yo Princesa				Te prometo anarquía Sotries of	
							our lives	
17:30				Sotries of our lives		Barash		El verano de Sangaile
18:00		Margarita with a straw	MESA REDONDA		MESA REDONDA			
18:30	INAUGURACIÓN Margarita with a straw						E Agora Lembra Me	
19:00			MESA REDONDA	MESA REDONDA		MESA REDONDA	Duke of Burgundy	
19:30		MESA REDONDA			E Agora Lembra Me			Tangerine
20:30			Naomi Campbel	Barash		Te prometo anarquía		
						Sueñan los androides		
21:00	Tangerine	Duke of Burgundy						CLAUSURA Dólares de Arena
21:30							El verano de Sangaile	
213							Naomi Campbel	



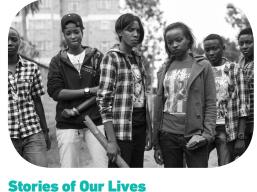
2014 - 100 min. - India (idioma: inglés)

Guión Shonali Bose, Atika Chohan Música Mikey McCleary Fotografía Anne Misawa Kalki Koechlin, Revathy, William Moseley, Hussain Dalal, Sayani Gupta, Helen Abell, Reparto Doug Plaut, Marco Torriani

Ishan Talkies / Viacom18 Motion Picturesn / Productora Jakhotia Group

Drama Género Laila Kapoor es una talentosa joven de 19 años de edad pro-

veniente de una familia de clase media en Delhi. Nacida con parálisis cerebral, su habla es ininteligible y va en silla de ruedas. Está muy unida a su madre, Shubhangini Damle, quien se esfuerza en que pueda ir a la prestigiosa Universidad de Delhi. Y cuando el corazón de la joven se rompe, su madre la envía a continuar su educación en la Universidad de Nueva York. (FILMAFFINITY) Festival de Toronto: Premio NETPAC - Mejor película asiática



2014 - 62 min. - Kenia, Sudáfrica (idioma: inglés / suajiili)

Guión Jim Chuchu, Njoki Ngumi Dan Muchina, Jim Chuchu (B&W) Fotografía Kelly Gichohi, Paul Ogola, Tim Mutungi, Mugambi Nthiga, Rose Njenga, Janice Mugo, Reparto Allan Weku, Maina Olwenya, Louis Brooke Productora Big World Cinema Género

que se suceden historias reales en escenarios urbanos y rurales, donde amor, sexo, rechazo, traición, sueños y esperanzas cartografían una geografía humana polifacética de ansiedades y sentimientos compartida por los jóvenes de Kenia. Teddy Award en Berlín 2015

Cinco historias sobre la comunidad LGBT en Kenia en las



Fotografía

Dirección y Guión - Michal Vinik Música Dafna Keinan

Reparto Reut Akkerman, Dvir Benedek, Koral

Bosidon, Hila Gozlan, Einav Levi, Amit Muchtar, Irit Pashtan, Oleg Rodovilski Productora Israel Film Fund / Lama Hafakot and Metro

Tikshoret / Mifal Hapais Género Drama

Shai Peleg

discutiendo y tiene una hermana rebelde enrolada en el ejército que un día desaparece. Cuando una chica nueva llega al instituto, Barash se enamora por primera vez y la intensidad de esta experiencia la confunde a la vez que da un nuevo sentido a su vida.

Naama Barash es una adolescente de 17 años a la que le

gusta beber, las drogas y las salidas con su grupo de amigos.

Intenta escapar de una casa donde sus padres siempre están



Dirección y Guión Música

Ludwig van Beethoven, WhoMadeWho, Jacques Ibert, Carl Maria von Weber

Joaquim Pinto, Nuno Leonel Fotografía Productora PRESENTE / C.R.I.M. Género Documental "E Agora? Lembra-Me" (¿Y ahora qué? Recuérdame) narra

portugués combate desde hace casi 20 años. El film es la crónica de un año de estudios clínicos con drogas y toxinas aún no aprobadas. Una reflexión abierta y ecléctica sobre el tiempo y la memorias, sobre las pandemias y la globalización, y sobre cómo sobrevivir a las expectativas. Festival de Locarno: Premio Especial del Jurado 2013 Festival de Valdivia: Mejor Película 2013

la lucha del propio director Joaquim Pinto contra el virus del SIDA y la hepatitis C, enfermedades a las que el realizador



2015 - 88 min. - México, Alemania (idioma: español)

Erick Bongcam

Julio Hernández Cordón

Fotografía María Secco Reparto Diego Calva, Eduardo Martínez Peña, Shvasti Reparto Calderón Oscar Mario Botello Gabriel

Interior13 Cine / Rohfilm / FOPROCINE / World Cinema Fund Productora Drama

Dirección y Guión Música

Miguel y Johnny se conocen desde la infancia. Los dos llevan una relación abierta donde pasan de la amistad al sexo sin demasiado conflicto. Sus principales actividades son hacer skate en las calles del DF junto a su grupo de amigos, y vender su propia sangre en el mercado negro. Cuando una importante

transacción va mal ambos deberán huír. Festival de San Sebastián: Mención Especial Horizontes Latinos



Ramírez, Camilo Carmona Productora Cusicanqui Films Género Drama ual que se a una reasignación de sexo, pero no tiene el dinero para hacerlo. Vive en un antiguo barrio periférico de Santiago, aunque sueña con salir de él v ser muier algún día. Por ello decide probar suerte en un programa de te-

levisión sobre cirugías plásticas, donde conocerá a una enigmática inmigrante que desea operarse y ser igual a Naomi Campbell.

Mención Especial Festival de Valdivia 2013



El Verano de Sangaile 2015 - 88 min. - Lituania (idioma: lituano)

Productora

Género

Dirección y Guión Alanté Kavaïté lean-Benoît Dunckel Música Dominique Colin Fotografía

Julija Steponaityte, Aiste Dirziute, Nele Reparto Savicenko, Laurynas Jurgelis, Salkauskaite Inga, Martynas Budraitis, Gaile Butvilayte,

Jurate Sodyte Fralita Films

Drama

acrobacias. En un espectáculo aeronáutico de verano, cerca del pueblo de sus padres, conoce a una chica de su edad. Sangaile permite a Auste descubrir su secreto más íntimo y en el proceso descubre el amor adolescente y a la única persona que realmente le anima a volar.

Sangaile, de diecisiete años, está fascinada por los aviones de

Stockholm Film Festival 2015, Mejor Actriz (Julija Steponaityte) Premio Mejor Director Sundance 2015



Sueñan los androides 2014 - 61 min. - España (idioma: español)

Director

lon de Sosa Guión Ion de Sosa, Jorge Gil Munarriz, Chema

Ion de Sosa Fotografía

Reparto Manolo Marín, Moisés Richart, Marta Bassols, Coque Sánchez

Productora lon de Sosa, Karstern Matern, Luis Ferrón, Luis López Carrasco

Género Ciencia ficción Es el año 2052, en la Tierra, en España. Son los últimos días

de casi todo. La ciudad es una hilera de obras abandonadas. Cada día hay menos gente y no todos son humanos. Una oveja cuesta cuatro millones y medio de pesetas y hay que gastar muchas balas para pagarla.



"Yo nena, Yo princesa" -Experiencia trans de una niña de cinco años

2014 - 45 min. - Argentina (idioma: español) Dirección y Producción María Aramburú y Valeria Paván Valeria Paván Guión

Fotografía María Aramburú Montaje Leo Aramburú Música Cristóbal y Marcelo Zanelli Reparto Mónica Gabriela Mansilla Género Documental

"Yo nena, yo princesa" es el testimonio de Gabriela, la madre de una niña trans de cinco años. Hay historias tan fuertes, tan singulares, que sólo con narrarlas de forma simple alcanzan extraordinarios picos de intensidad. Hay experiencias que parecen intransferibles, pero que cuya exposición cinematográfica puede ser tan directa que se logra una cercanía impensada. Un documental de extrema austeridad en su forma: se trata de la madre, en un escenario despojado, relatando sus experiencias. Continuemos con la austeridad y compartamos las palabras aportadas por la producción de la película, porque son exactas, precisas, justas: "este documental nos enfrenta con nuestras propias ideas acerca de la vida, de lo que 'tiene que ser', de lo que 'debe ser' y, sobre todo, de lo que es. Sin perseguir una respuesta, Gabriela nos entre-

ga algunas pistas para pensar cómo enfrentamos el desconcierto con amor, dignidad y valor". Javier Porta Fouz, Catálogo BAFICI 2014



Tangerine

Género

2015 - 88 min. - Estados Unidos (idioma: inglés) Director Sean Baker

Guión Sean Baker, Chris Bergoch Fotografía Sean Baker, Radium Cheung

Kitana Kiki Rodriguez, Mya Taylor, Karren Karagulian, Mickey O'Hagan, Alla Tumanyan, Reparto James Ransone

Productora **Duplass Brothers Productions / Through** Comedia.

En la víspera de Navidad, la prostituta transgénero Sin-Dee

Rella, que acaba de cumplir una sentencia en prisión, se encuentra con su amiga Alexandra, quien le informa que su novio Chester ha estado engañándola. Ahora, Sin-Dee Rella iniciará una búsqueda por la ciudad para descubrir la verdad. Independent Spirit Awards: Mejor actriz secundaria

(Mya Taylor) 2015

Premios Gotham: Mejor nuevo actor/actriz (Mya Taylor). 2015



2014 - 104 min. - Reino Unido (idioma: inglés)

Peter Strickland Dirección y Guión

Cat's Eyes Música Nicholas D. Knowland Fotografía Sidse Babett Knudsen, Chiara D'Anna, Reparto Monica Swinn, Eugenia Caruso, Eszter Tompa, Zita Kraszkó, Fatma Mohamed, Kata

Rook Films / The British Film Institute / Protagonist Pictures Drama Género

Una mujer que estudia las mariposas y las polillas pone a prueba los límites de la relación con su amante. Día tras día,

Cynthia (Sidse Babett Knudsen) y Evelyn (Chiara D'Anna) interpretan un provocativo ritual que acaba con Evelyn siendo castigada en una sesión de placer y sadomasoquismo fetichista. Pero cuando una de las dos desea una relación más convencional, la obsesión erótica de la otra se convertirá en una adicción que puede que lleve la relación a un punto Mejor Banda Sonora Original Premios del Cine Europeo 2015



2014 - 84 min. - México-República Dominicana-Argentina (idioma: español)

Director Israel Cárdenas, Laura Amelia Guzmán

Israel Cárdenas, Laura Amelia Guzmán Guión (Novela: Jean-Noël Pancrazi) Música Ramón Cordero, Benjamín De Menil, Edilio Fotografía Israel Cárdenas, Jaime Guerra Reparto Geraldine Chaplin, Yanet Mojica, Ricardo Productora Aurora Dominicana / Canana / Rei Cine Género Drama

Noelí, una joven dominicana, va todas las tardes con su no-

vio a las playas de las Terrenas, tratando de ganar algunos dólares a costa de los turistas. Entre sus clientes está Anne, una francesa de edad madura que ha encontrado en la isla el refugio ideal para pasar sus últimos años. El novio de Noelí, que se hace pasar por su hermano, elabora un plan que consiste en que la chica viaje a París con la francesa y le envíe dinero todos los meses. Aunque la relación de Noeli con Anne se basa en la conveniencia, sus sentimientos empiezan a cambiar cuando se acerca el momento de partir. Premio Mejor Actriz para Geraldine Chaplin en Festival de La Habana y Chicago Film Festival 2015

Ciclo de conferencias del profesorado del Programa de Doctorado y Máster de Género de la Universidad de Oviedo

Martes14 de junio:

Ciudades (in)discretas: encuentros alternativos en el espacio urbano a cargo de la Dra. Isabel Carrera Suárez

Miércoles 15 de junio: La representación de cuerpos no-normativos: fealdad,

imperfección y enfermedad a cargo de la Dra. Luz Mar González Arias

Jueves 16 de junio: Quiero ser como...cuerpos modelados por el bisturí a cargo

Viernes 18 de junio:

de la Dra. Alejandra Moreno Álvarez

Teoría Queer, Cine Queer? A cargo de la Dra. Liamar Durán Almarza, María Rodríguez Suárez, Ana-Maria Cristea

UTIGPA: atención sanitaria a la disforia de género

LUNES 20 de junio

Presentación de la UTIGPA del Área de Salud III del Sistema de Salud del Principado de Asturias

DOMINGO 19 de junio: Sala Cine Sexualidad y discapacidad. A cargo de Mercedes

Durante el festival tendrán lugar

las siguientes charlas:

García Ruiz e Igor Nabarro

LUNES 20 de junio: Sala Cine El transgénero visto por las familias. Experiencias

de familiares. A cargo de Joserra Landarroitajerauregui

19:00 La experiencia trans desde la perspectiva juvenil acargo de Xega Xoven

Martes 21 de junio: Sala Cine "Sexualidades en el Aula. Educando en la

Diversidad" por Ana Fernández Alonso; jornada ofrecida por el Centro de Profesorado y Recursos de Avilés.

Miércoles 22 de junio: Sala cine 18:00 "VIHVE Y DEJA VIHVIR" a cargo del Comité Ciudadano AntiSida

Jueves 23 de iunio. Auditorio

19:00 "Diversex: Espacio de Encuentro" a cargo de Iván Rotella

ACCESO A LAS CHARLAS Y MESAS

PUNTOS DE VENTA:

Taquilla del Centro Niemeyer y de Laboral Ciudad de la Cultura y red DE LAS PELÍCULAS Tarifa general: 5€ de venta de entradas de Liberbank Entradas (cajero, web y teléfono 902 106 601).

PRECIOS DE VENTA DE ENTRADAS

Tarifa reducida: 3€
- Ser miembro en activo del Carné

REDONDAS A DESARROLLAR EN EL CENTRO NIEMEYER:

Acceso gratuito hasta completar aforo previa retirada de invitación; las Joven del Principado de Asturias invitaciones estarán disponibles desde o del Club Cultura Principado de Asturias

el mismo día de la puesta a la venta de Acreditarse como miembro de

la comunidad universitaria de la Universidad de Oviedo al español se proyectarán en versión original subtitulada

Centro Niemeyer





COLABORAN:

ORGANIZAN:











Puerto de Avilés



INTISIDA





